la Caravane des dix mots

APPEL À PROJETS 2022

POUR LA LABELLISATION
CARAVANE DES DIX MOTS

Vous êtes **francophone** ?

Vous êtes un **artiste**, vous représentez
une structure **culturelle, sociale ou éducative** ?

Montez une Caravane sur votre territoire !

Participez à un réseau international de projets artistiques
et culturels, tout en valorisant la diversité de la langue
française dans votre environnement

Date limite de dépôt des candidatures :
dimanche 31 octobre 2021

Contact

La Caravane des dix mots
17 rue Saint-Eusèbe 69003 Lyon (France)
international@caravanedesdixmots.com
0033 (0)4 78 54 30 02

LA CARAVANE DES DIX MOTS
EN QUELQUES MOTS

La caravane de la Caravane des dix mots

Caravane France - PACA

Depuis 2003, la Caravane des dix mots porte un projet d'action culturelle, artistique et éducatif sur la langue française, la francophonie, la diversité culturelle et le plurilinguisme. Grâce à différentes actions artistiques de médiation (ateliers, formations, supports audiovisuels), elle interroge le rapport aux langues pour déclencher l'expression individuelle et collective. Elle défend ainsi l'idée d'une francophonie des peuples et y contribue en s'engageant à travers des actions concrètes.

Les objectifs

1. **Ouvrir des espaces d'expression artistique et citoyenne, donner la parole à celles et ceux qui ne la prennent pas ou peu**
2. **Valoriser la diversité culturelle et linguistique**
3. **Favoriser l'accès de toutes et tous aux pratiques artistiques et culturelles, tout en contribuant à une meilleure cohésion sociale**
4. **Participer à l'essor de la société civile et des acteurs culturels dans l'espace francophone**

Dans le cadre d'un appel à participation annuel, la Caravane des dix mots invite des équipes artistiques ou éducatives francophones à s'emparer de dix mots francophones et à mener des ateliers artistiques sur leur territoire. La Caravane des dix mots labellise les projets, puis coordonne la communauté de « Caravaniers » francophones dans le monde. Elle valorise leurs actions et accompagne chacun tout au long de l'année. Tous les deux ans, l'équipe organise une rencontre des Caravaniers au moment du Sommet de la Francophonie. En novembre 2021, le VIIIe Forum aura lieu à Djerba (en Tunisie).

Rassemblés par une conception commune de la langue comme passerelle entre les citoyens du monde entier, les artistes et acteurs éducatifs engagés dans l'aventure de la Caravane des dix mots partagent une philosophie et des objectifs communs : encourager la prise de parole citoyenne, valoriser la diversité du français et créer du lien entre les francophones.

La Caravane en 18 ans, c'est
86 territoires sur 5 pays
450 projets annuels de Caravanes

UN PROJET CARAVANE,
QU'EST-CE QUE C'EST ?

1. Les dix mots

Les dix mots sont un point de départ commun à utiliser pour leurs sonorités, leurs sens ou pour ouvrir les imaginaires. Ils sont un prétexte à l'expression de chacun, et permettent de mettre en valeur la richesse de la diversité de la langue française. Les dix mots 2022, dix mots qui (d)étonnent, sont sur le thème de la surprise : **décalé, divulgâcher, ébaubi, époustouflant, farcer, kaï, médusé, pince-moi, saperlipopette, tintamarre.**

2. Un porteur de projet

Une équipe artistique et culturelle, une structure éducative ou même un artiste peuvent être porteurs d'un projet de Caravane sur un territoire (à l'échelle d'un quartier, d'une ville ou d'une région).

3. Des ateliers artistiques

Toutes les disciplines sont bonnes pour s'exprimer, déployer son imaginaire et témoigner d'un vécu. Le détour artistique permet de s'approprier autrement la langue française, en prenant conscience que les mots nous appartiennent et nous racontent, mais valorise aussi une approche décomplexée de la langue dans le cadre de la lutte contre l'illettrisme ou le décrochage scolaire.

ÉVÈNEMENTS

Le projet artistique peut donner lieu à des restitutions : spectacles, expositions, projections, qui peuvent être associées à la projection du film florilège de la Caravane des dix mots.

4. Des images

Mêlant micros-trottoirs, interviews et images d'ateliers artistiques réalisés aux quatre coins de la planète, le film collectif de la Caravane des dix mots est une véritable mosaique qui révèle la diversité des définitions, des imaginaires et des cultures. Cet espace de paroles libres et créatives est une fenêtre ouverte sur la diversité culturelle et linguistique de la francophonie !

Pour témoigner du projet, chaque Caravane doit réaliser des images documentaires ou de fiction. À partir des images reçues, la Caravane des dix mots monte un film collectif. Il donne une résonance internationale à tous les projets de Caravane. Les films sont rassemblés sur des supports diffusés auprès des Caravaniers, des institutions, du grand public et dans le réseau de la Caravane des dix mots. Les films peuvent aussi être projetés par tous dans le cadre d'un usage non commercial.

Ces films sont compilés sur un DVD annuel diffusé à tous les partenaires de la Caravane des dix mots et mis en ligne sur la chaîne YouTube de la Caravane des dix mots. Ils sont extraordinaires pour montrer et comprendre la richesse de la diversité !

5. Une communauté internationale

Les Caravaniers forment un réseau dynamique et stimulant qui agit et s'interroge ensemble sur différents enjeux : la parole citoyenne, la francophonie, le plurilinguisme et la valorisation de la diversité culturelle et linguistique. En 2021, nous étions 36 projets dans le monde entier.

Caravane France - Martinique

Caravane Côte d'Ivoire - Abidjan

LES CRITÈRES
DE LABELLISATION

Qui peut proposer un projet ?

Toute structure (compagnie artistique, association, centre culturel, établissement) peut envoyer sa proposition de projet pour être labellisée « Caravane des dix mots » à condition de répondre aux cinq critères suivants :

- Adhérer à la philosophie et aux objectifs de la Caravane des dix mots (cf. Charte de participation qui peut se télécharger en page 4 de ce document et sur le site www.caravanedesdixmots.com).
- Mettre en œuvre des ateliers artistiques autour des dix mots (écriture, arts plastiques, musique, slam, théâtre, conte, danse, photographie...).
- Placer l'expression des participants au cœur du dispositif de l'atelier.
- Réaliser un film témoin qui permet de partager l'expérience vécue et montre combien une langue peut refléter diverses visions du monde.
- Tourner des micro-trottoirs autour des dix mots, pour récolter des définitions spontanées et personnelles des quatre coins du monde ! Chaque mot est riche d'un nombre infini de définitions !

Le porteur de projet doit être en capacité d'assumer financièrement son projet. Il est totalement autonome dans la construction de son budget et trouve les financements qui lui sont nécessaires. La labellisation « Caravane des dix mots » ne donne pas accès à des financements spécifiques mais permet une résonance internationale à chaque projet, une mise en relation avec des équipes artistiques francophones et un accompagnement de la part de l'équipe.

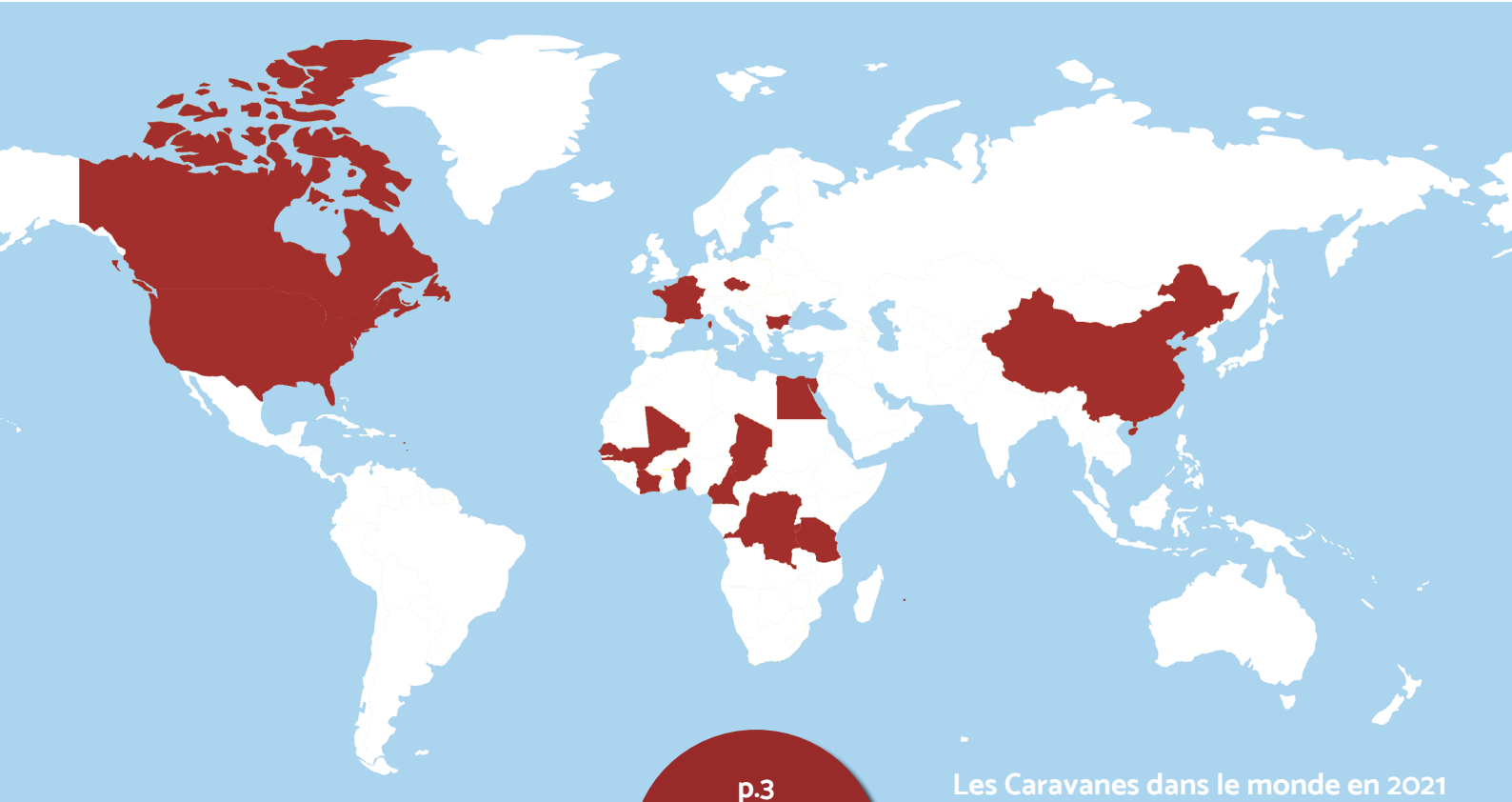
Si vous avez été labellisé pour la première fois en 2021, vous devez demander une nouvelle labellisation mais vous pouvez la demander pour un ou trois ans. Après la troisième année, vous devez demander une nouvelle labellisation pour les trois années suivantes, afin d'ancrer le projet et la relation dans le temps. Si vous présentez un nouveau projet, vous serez labellisé pour un an.

EXEMPLES

L'association Entre 2 Vers, un collectif artistique basé à Douala (Cameroun), réalise des ateliers autour du slam auprès des jeunes.

Le Théâtre Alfa en République Tchèque réalise des ateliers mêlant théâtre et langue française en lien avec plusieurs structures locales.

La Compagnie Les Toupies, basée à Paris en France, organise des ateliers auprès d'un public en situation de handicap, une exposition itinérante des oeuvres réalisées et ainsi qu'une projection de leur film.



Les Caravanes dans le monde en 2021

COMMENT DÉPOSER UNE CANDIDATURE ?

Calendrier

2021	
JUILLET – OCTOBRE	Montage du projet : l'équipe de la Caravane des dix mots est disponible pour vous accompagner dans le montage du projet
31 OCTOBRE	Date limite de l'envoi de votre projet
NOVEMBRE	Étude des dossiers et labellisation des projets retenus
DÉCEMBRE	Signature de la charte de participation
2022	
JANVIER – JUIN	Réalisation et captation des projets, suivi et accompagnement des Caravanes
26 JUIN	Date limite de rendu des productions audiovisuelles : images et film créatif, et des éléments de communication pour le livret DVD
JUIN	Bilan des projets
OCTOBRE	Diffusion des films et du coffret DVD

Comment déposer un projet ?

1. Télécharger la **charte de participation** en cliquant ici et le **dossier de candidature** en cliquant ici ou les demander par téléphone au +33 (0)4 78 54 30 02 et par courriel à international@caravanedesdixmots.com.

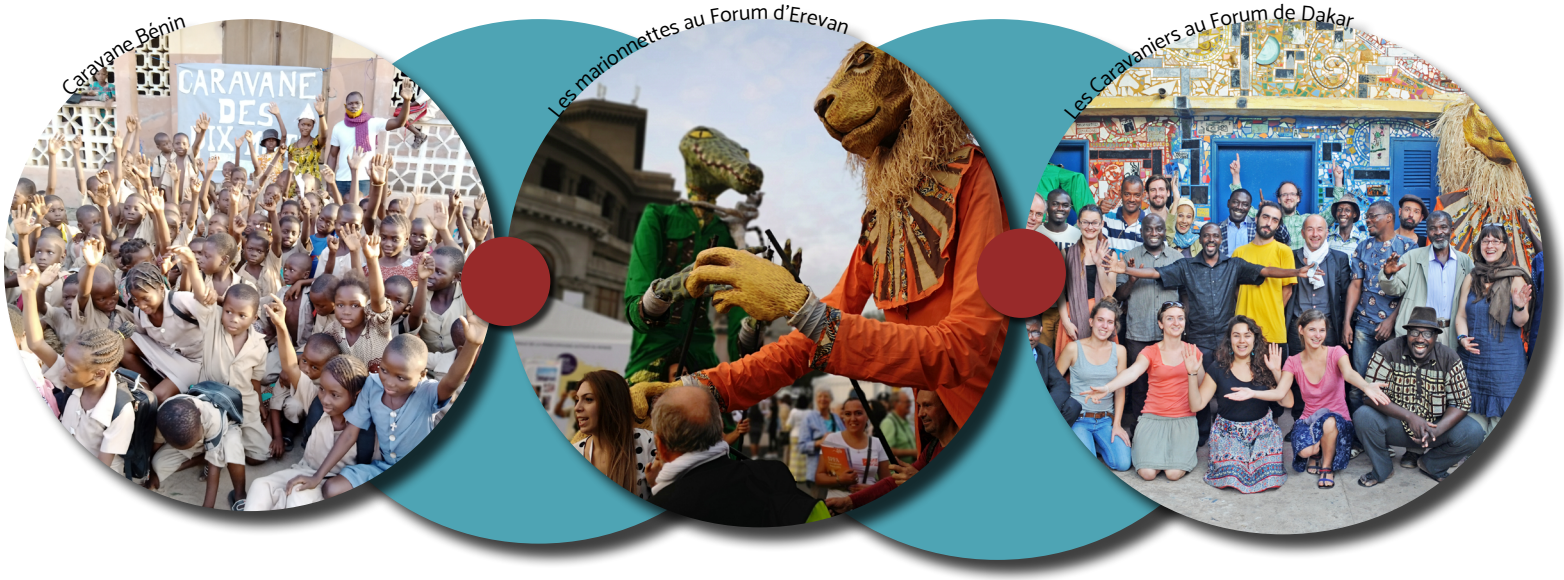
2. Contacter l'équipe et échanger sur le projet que vous souhaitez mettre en œuvre.

3. Choisir son **type de labellisation** : un an ou trois ans (les premières candidatures de nouvelles structures sont obligatoirement d'un an).

4. Renvoyer le dossier rempli **avant le 31 octobre 2021**.

5. Il sera étudié par le **Comité d'Orientation*** de la Caravane des dix mots qui labellise les projets durant le mois de novembre. Vous recevrez une réponse en décembre.

* Le Comité d'Orientation rassemble des représentants d'institutions de France, Belgique, Suisse, Italie (Vallée d'Aoste), Québec et de l'Organisation Internationale de la Francophonie avec lesquels la Caravane des dix mots travaille à la réflexion de son action. C'est un organe consultatif qui garantit l'éthique du projet à l'échelle locale et internationale.



POUR VOUS ACCOMPAGNER
DANS CETTE AVENTURE

L'équipe de la Caravane des dix mots

Coordinatrice de la communauté, l'équipe de la Caravane des dix mots basée à Lyon (France) apporte un soutien méthodologique à tous les projets labellisés : aide au montage du projet, à la recherche de financements et de partenariats.

Elle pilote chaque année le montage du film collectif, crée du lien entre les Caravanes et communique sur les projets (réseaux sociaux, lettres d'information, partenaires, site web...).

Elle organise des actions et des rencontres entre les Caravaniers, comme dernièrement le VIIe Forum des Caravanes francophones qui s'est tenu à Erevan (Arménie) en 2018 dans l'environnement du Sommet de la Francophonie, et prochainement à Djerba (Tunisie) en 2021, mais aussi des tables-rondes numériques diffusées dans le monde entier.

CONTACTS

Thierry Auzer, président et directeur

Romain Bethoule, chargé de projet éducatif et culturel

Lola Guigal, chargée de projet culturel et audiovisuel

+33 (0)4 78 54 30 02

international@caravanedesdixmots.com

La boîte à outils de la Caravane

Les films de la Caravane

Ce sont des parcours autour du monde à la rencontre des imaginaires francophones. Tous les films réalisés par les Caravaniers depuis 2006 sont sur notre chaîne Youtube :

Cliquez pour découvrir les films

L'Appel de Dakar

L'appel de Dakar à la francophonie des peuples est un concentré des valeurs qui fondent le projet et rassemblent les Caravaniers.

Cliquez pour lire voir l'Appel

La Déclaration de Fribourg

L'action de la Caravane des dix mots s'inscrit dans l'esprit de la Déclaration universelle de l'UNESCO sur la diversité des expressions culturelles et la Déclaration de Fribourg sur les droits culturels (2007).

Cliquez pour lire la Déclaration

Les partenaires

MINISTÈRE DE LA CULTURE
Liberté Égalité Fraternité

MINISTÈRE DE L'ÉDUCATION NATIONALE, DE LA JEUNESSE ET DES SPORTS
Liberté Égalité Fraternité

oing
Conférence des organisations internationales non gouvernementales de la Francophonie

MINISTÈRE DE L'EUROPE ET DES AFFAIRES ÉTRANGÈRES
Liberté Égalité Fraternité

La Région Auvergne-Rhône-Alpes

MINISTÈRE DU TRAVAIL, DE L'EMPLOI ET DE L'INSERTION
Liberté Égalité Fraternité

GRANDLYON la métropole

VILLE DE LYON

rfi

FRANCE 24

MCD مونت كارلو الدولية

FRANCE MÉDIAS MONDE

TV5MONDE